

## আপিলের অতিরিক্ত সময় এবং/অথবা শুনানি রেকর্ডিংয়ের অনুরোধ

### অনুরোধ করতে এই ফর্মটি ব্যবহার করুন:

- আপিলের জন্য আরো সময়; অথবা
- আপিল করার আগে পর্যালোচনা করার জন্য শুনানির অডিও রেকর্ডিং

### উত্তরদাতাদেরকে অবশ্যই ফর্মটি ও এগুলো সম্পূর্ণ করতে হবে:

- সমনের দায়িত্বপ্রাপ্ত আইন বলবৎকরণ সংস্থাকে একটি কপি পাঠানো (ডাকযোগে);
- উপরের ঠিকানায় OATH HEARINGS DIVISION এ একটি কপি দাখিল করা।

### বলবতকারি সংস্থাকে অবশ্যই ফর্মটি ও এগুলো সম্পূর্ণ করতে হবে:

- উত্তরদাতাকে একটি কপি পাঠানো (ডাকযোগে);
- উপরের ঠিকানায় OATH HEARINGS DIVISION এ একটি কপি দাখিল করা।

## যে ব্যক্তি এই ফর্ম পূরণ করেছেন এবং সমন সম্বন্ধীয় তথ্য

যদি একজন প্রতিনিধি তালিকাভুক্ত হন, তাহলে Hearings Division আপিল সংক্রান্ত সিদ্ধান্তটি প্রতিনিধিটিকে তার ঠিকানায় ডাকযোগে পাঠাবে। যদি একজন প্রতিনিধি তালিকাভুক্ত না হন তাহলে Hearings Division সিদ্ধান্তটি নিচের ঠিকানায় ডাকযোগে পাঠাবে।

সমনের নম্বর (প্রয়োজন হলে অতিরিক্ত পাতা ব্যবহার করুন): \_\_\_\_\_

সমনে(গুলিতে) থাকা নাম: \_\_\_\_\_

অনুরোধকারীর নাম: \_\_\_\_\_

উত্তরদাতার সঙ্গে সম্পর্ক (প্রযোজ্য হলে): \_\_\_\_\_

চিঠি পাঠানোর ঠিকানা: \_\_\_\_\_

(রেজিস্টার্ড প্রতিনিধিদেরকে অবশ্যই উপস্থিতি ফর্মের জন্য অনুমোদন পত্র সংযুক্ত করতে হবে)

শহর, স্টেট: \_\_\_\_\_

চিঠি পাঠানোর ঠিকানা: \_\_\_\_\_

জিপ কোড: \_\_\_\_\_

শহর, স্টেট: \_\_\_\_\_

জিপ কোড: \_\_\_\_\_

টেলিফোন নম্বর: \_\_\_\_\_

টেলিফোন নম্বর: \_\_\_\_\_

ইমেল ঠিকানা: \_\_\_\_\_

ইমেল ঠিকানা: \_\_\_\_\_

## এই অনুরোধটি হল (একটিতে টিক দিন):



আবেদন দাখিল করার অতিরিক্ত সময়ের জন্য। অনুরোধ অসম্ভবতা বা সময়মত দাখিল না করতে পারার অক্ষমতার অন্যান্য ব্যাখ্যার প্রমাণ দ্বারা সমর্থিত হতে হবে। ব্যাখ্যা দিন:

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_



শুনানির অডিও রেকর্ডিং। শুনানির সিদ্ধান্তের তারিখ থেকে 30 দিনের মধ্যে আবেদন না পেলে অথবা যদি ডাকযোগে হয় তাহলে 35 দিনের মধ্যে অনুরোধ প্রত্যাখ্যান করা হবে।

আমি সিডি(গুলো) তুলে নেব, প্রতি সিডির খরচ 25 সেন্টস

উপরে প্রদত্ত ঠিকানায় \$3.00 দিয়ে সিডি(গুলো) পাঠিয়ে দিন

উপরে প্রদত্ত ইমেল ঠিকানাতে(গুলো) অডিওটি বিনা খরচে ইমেল করে দিন

যখন অডিও রেকর্ডিং আপনাকে দেওয়া হয়, তখন আবেদন দাখিল করার জন্য আপনাকে অতিরিক্ত 30 দিন দেওয়া হবে। অনুগ্রহ করে মনে রাখবেন Hearings Division 25 সেন্টসে সিডিতে অডিও রেকর্ডিং প্রস্তুত করে যা গিয়ে আনতে হয় এবং \$3.00 এ ডাকযোগে পাঠানো হয়। আপনি যখন প্রক্রিয়া করতে অনুরোধ করবেন তখন Hearings Division প্রস্তুতের মোট খরচ সহ আপনার সঙ্গে যোগাযোগ করবে। রেকর্ডিং ইমেলে পেতে কোনো খরচ লাগে না।

# (পাতা উল্টান। আপনাকে পরবর্তী পৃষ্ঠা অবশ্যই সম্পূর্ণ করতে হবে)

কেবলমাত্র উত্তরদাতাদের জন্য – আপনাকে অবশ্যই নিচে পেমেন্টের প্রমাণ ও পরিষেবার প্রমাণ সম্পূর্ণ করতে হবে

1) আপিল করার জন্য আপনাকে নিচের বিকল্পগুলির একটিতে অবশ্যই টিক দিতে হবে:

- সম্পূর্ণ জরিমানা দেওয়া হয়েছে অথবা এজেন্সি সম্পূর্ণ পেনাল্টি মুকুব করেছে। হ্যাঁ  না

শুনানি সিদ্ধান্তের 30 দিনের মধ্যে অবশ্যই সম্পূর্ণ অর্থে জরিমানা দিতে হবে, যদি সিদ্ধান্ত ডাকযোগে পাঠানো হলে 35 দিন পর্যন্ত সময় দেও হয়; অন্যথায় আপনার আবেদন প্রত্যাখ্যান করা। এই অনুরোধ পূরণ করলে জরিমানা দেওয়ার সময় বর্ধিত করা হয় না।

ভাড়ার গাড়ি ও ট্যাক্সির মামলা: যদি কোনো আইন বা বিধি ভঙ্গার কারণে ট্যাক্সি ও লিমুজিন কমিশনের দ্বারা সমন জারি করে তাহলে পেমেন্ট বা মুকুবের প্রয়োজন নেই।

উপভোক্তার মামলা: এমনকি সম্পূর্ণ জরিমানা মুকুব করা হলে, যদি Hearing Officer-র সিদ্ধান্ত ক্ষতিপূরণ দিতে আদেশ দেয়, তাহলে উত্তরদাতাকে অবশ্যই Department of Consumer Affairs এ সেই ক্ষতিপূরণের অর্থ জমা দিতে হবে।

- শুনানিতে উত্তরদাতা কমিউনিটি পরিষেবা চয়ন করেছে। হ্যাঁ  না

কেবলমাত্র অপরাধ বিচারব্যবস্থা সংস্কার আইনের অধীনে কমিউনিটি পরিষেবার জন্য যোগ্য কেসগুলি, যদি উত্তরদাতা শুনানিতে জরিমানা দেয়ার বদলে কমিউনিটি পরিষেবায় কাজ করা চয়ন করেন তাহলে উত্তরদাতাকে জরিমানা দিতে হবে না কিন্তু আপিল করার জন্য কমিউনিটি পরিষেবায় কাজ সম্পূর্ণ করতে হবে।

- উত্তরদাতা জরিমানা প্রদান করা মুকুবের জন্য আবেদন করছেন কারণ যখন আপিলের সিদ্ধান্ত নেওয়া হচ্ছে তখন তার পক্ষে তা কষ্টকর হবে। হ্যাঁ  না

আপনাকে অবশ্যই সমস্যার প্রমাণ সংযুক্ত করতে হবে, যেমন উত্তরদাতার ফেডারেল ট্যাক্স রিটার্নের প্রথম দুই পৃষ্ঠা এবং জরিমানা দিতে হলে তা উত্তরদাতার পক্ষে কতটা কষ্টকর তানিচে ব্যাখ্যা করুন।

2a) আমি এতে অনুরোধের একটি কপি পাঠাচ্ছি (আপনি যে সংস্থাকে অনুরোধের কপি পাঠাচ্ছেন তার পাশে থাকা বাক্সে টিক দিন):

- |   |   |   |   |  |
|---|---|---|---|--|
| <input type="checkbox"/> <b>বিস্তারিত কেস:</b><br>Dept. of Buildings<br>Administrative Enforcement<br>Unit 280 Broadway, 5 <sup>th</sup> Floor<br>New York, NY 10007            | <input type="checkbox"/> <b>স্যানিটেশন, পূর্বাধিকারযোগ্য, পোশ্টিং ও পরিভ্রমণ যানবাহনের মামলা:</b><br>Department of Sanitation<br>Bureau of Legal Affairs<br>125 Worth Street, 7 <sup>th</sup> Floor<br>New York, NY 10013 | <input type="checkbox"/> <b>অগ্নি সংহার বিধিভঙ্গের মামলা (অগ্নিকর্ম সহ):</b><br>FDNY Legal Enforcement Unit<br>Bureau of Legal Affairs<br>9 Metrotech Center, 4 <sup>th</sup> Floor<br>Brooklyn, NY 11201 | <input type="checkbox"/> <b>অ্যালকোহল কনটেইনারের কেসগুলি খুলুন</b><br>New York City Police Dept.<br>Attn: Legal Bureau<br>1 Police Plaza, Room 1406<br>New York, NY 10007 | <input type="checkbox"/> <b>স্বাস্থ্য বিধি, বেঁটোবা, খাদ্য বিক্রয়, ও SRO মামলা</b><br>DOHMH General Counsel<br>42-09 28th Street, 14 <sup>th</sup> Floor CN-30<br>Long Island City, NY 11101-4132 |
| <input type="checkbox"/> <b>বায়ু, শব্দ, জল, RTK, HazMat ও নির্দমার মামলা:</b><br>DEP General Counsel<br>59-17 Junction Blvd, 19 <sup>th</sup> Floor<br>Flushing, NY 11373-5108 | <input type="checkbox"/> <b>পরিবহন বিধি ও নিউজবেক মামলা:</b><br>Dept. of Transportation<br>c/o Asst. Commissioner, HIQA<br>55 Water Street, 7 <sup>th</sup> Floor<br>New York, NY 10041                                   | <input type="checkbox"/> <b>পার্ক বিভাগ, হাডসন নদীর পার্ক ও ব্যাটারি পার্ক সীটির মামলা:</b><br>Parks Dept. Counsel's Office<br>The Arsenal, 830 5 <sup>th</sup> Avenue<br>New York, NY 10065              | <input type="checkbox"/> <b>পাবলিক পে ফোন মামলা:</b><br>DOITT Customer Service Coordinator<br>Public Pay Telephones<br>75 Park Place, 9th Fl.<br>New York, NY 10007       |  |
| <input type="checkbox"/> <b>বাজারের মামলা:</b><br>Business Integrity Comm., Gen. Counsel<br>100 Church Street, 20 <sup>th</sup> Floor<br>New York, NY 10007                     | <input type="checkbox"/> <b>উপভোক্তা ও সাধারণ বিক্রয় মামলা:</b><br>Dept. of Consumer Affairs, General Counsel<br>42 Broadway, 8 <sup>th</sup> Floor<br>New York, NY 10004  | <input type="checkbox"/> <b>ল্যান্ডমার্কের মামলা:</b><br>Landmarks Preservation Commission<br>Municipal Bldg., 1 Centre St., 9th Fl., North<br>New York, NY 10005   | <input type="checkbox"/> <b>ভাড়ার গাড়ি ও ট্যাক্সির মামলা:</b><br>NYC Taxi & Limousine Commission<br>Falchi Bldg., 31-00 47th Ave.<br>Long Island City, NY 11101         |  |

লক্ষ্যন বিষয়ক বিষয় দেখাশোনা করার জন্য আইন বলবৎকারী সংস্থায় আপনি সমনের (গুলো) জন্য অনুরোধ কোনো অ্যাটাচমেন্ট ছাড়া না পাঠালে সেই অতিরিক্ত সময়ের অনুরোধ প্রত্যাখ্যান করা হবে। দ্রষ্টব্য: যদি উত্তরদাতা আর্থিক সমস্যার কারণে অব্যাহতির অনুরোধ করেন, তাহলে আইন বলবৎ করণ এজেন্সির আর্থিক সমস্যার কপি পাঠাবেন না।

2b) উপরের ধাপ 2a-তে বলবৎকারী সংস্থার পাশের বাক্সে টিক চিহ্ন দেওয়া এবং নিচের বিবৃতিটি সম্পূর্ণ করা ও স্বাক্ষর করার মাধ্যমে আপনি প্রমাণ করতে পারেন যে আপনি সংস্থাটিকে অনুরোধের একটি কপি পাঠিয়েছিলেন।

আমি [আপনার নাম প্রিন্ট করুন] \_\_\_\_\_, নিবাসী [আপনার ঠিকানা] \_\_\_\_\_,

শপথভঙ্গের শাস্তিবিধানের অধীনে প্রত্যয়ন করছি যে আমি এই অনুরোধ জমা দেওয়ার জন্য অনুমোদনপ্রাপ্ত, এই ফর্মটিতে এবং সংযোজনগুলিতে আমার যুক্ত করা সকল তথ্য, যদি কিছু থাকে, তাহলে তা আমার সেরা জ্ঞান অনুসারে সত্য, এবং [তারিখে] \_\_\_\_\_ তারিখে আমি সমনের(গুলো) জন্য দায়িত্বশীল বলবৎকরণ সংস্থার কাছে উপরে লিখিত এটির ঠিকানা এই আপিলের একটি কপি একটি U.S. পোস্টাল সার্ভিস ডাকবাক্সে ফেলার মাধ্যমে বা অন্যান্য ডাক পরিষেবার মাধ্যমে পাঠিয়েছি।

আপনার স্বাক্ষর: \_\_\_\_\_

কেবলমাত্র আইন বলবৎকারী সংস্থার জন্য

আইন বলবৎকারী সংস্থাগুলোকে অবশ্যই একটি পৃথক হলফনামা দিতে হবে যেখানে উত্তরদাতা পরিষেবার বিষয়ে বলা থাকবে।